

CERTIFICATE SUPPLEMENT (*)



1. TITLE OF THE CERTIFICATE (DE) (1)

Abschlussprüfung / Gesellenprüfung im staatlich anerkannten Ausbildungsberuf Hochbaufacharbeiter und Hochbaufacharbeiterin

(1) in original language

2. Translated title of the certificate (EN)(1)

Final examination / journeyman's examination in the state-recognized training occupation Building construction worker

(1) This translation has no legal status.

3. PROFILE OF SKILLS AND COMPETENCES

- · Cross-cutting skills, knowledge and competencies making up the occupational profile
- · Work either alone or with others to execute works on the basis of technical documentation and work orders
- · Plan, prepare and organise work tasks and coordinate work with persons involved in the construction works
- Set up, secure, maintain and clear construction sites
- Initiate measures to safeguard the work process and ensure safety, health and safety at work and environmental protection at the construction site
- · Implement quality assurance measures and document own work results
- Prepare measurements
- Operate and maintain tools, machinery and plants
- Erect and dismantle working and protective scaffolding in accordance with stipulations
- · Carry out measurements, use and apply plans and drawings, prepare sketches, including digitally
- · Carry out energy efficiency noise protection and fire protection measures in and on components and construction sub-assemblies
- Modify and dismantle construction components
- Carry out related works in the construction and civil engineering sectors, Further skills, knowledge and competencies in the following specialisms, In the specialism of masonry work:
- · Produce structures made of blocks, in particular build single-leaf and multiple-leaf walls, facings, steps, surrounds, infillings and shafts
- Produce construction components in concrete and reinforced concrete, in particular erect formworks, install reinforcing members. and feed and check concrete, in the specialism of concrete and reinforced concrete work:
- Produce construction components in concrete and reinforced concrete, in particular erect formworks including for conical forms and system formworks, install reinforcing members, feed and check concrete and manually process concrete surfaces
- Produce structures made of blocks, in particular create exterior and interior walls, In the specialism of furnace and chimney construction:
- Produce structures made of blocks, in particular build fireproof constructions and chimney duct pipes and set and mount installation and add-on parts in chimney duct pipes
- Produce construction components in concrete and reinforced concrete, in particular erect formworks including for conical forms, install reinforcing
 members, feed and check concrete and manually process concrete surfaces, In the specialism of demolition and concrete cutting:
- Modify and dismantle construction components, in particular carry out drilling and separation procedures and demolition procedures using tools, machines and accessory equipment
- Separate, sort and store demolition waste and organise recycling and disposal.

4. RANGE OF OCCUPATIONS ACCESSIBLE TO THE HOLDER OF THE CERTIFICATE (1)

Building construction workers principally find employment with companies involved in the main construction industry. Depending on their training specialism, they work in various areas within the construction industry.

(1) if applicable

(*)Explanatory notes

This document is designed to provide additional information about the specified certificate and does not have any legal status in itself. The format of the description is based on the following texts: Council Resolution 93/C 49/01 of 3 December 1992 on the transparency of qualifications, Council Resolution 96/C 224/04 of 15 July 1996 on the transparency of vocational training certificates, and Recommendation 2001/613/EC of the European Parliament and of the Council of 10 July 2001 on mobility within the Community for students, persons undergoing training, volunteers, teachers and trainers.

More information on transparency is available at: www.europass.cedefop.eu.int/transparency

© European Communities 2002

| 5. OFFICIAL BASIS OF THE CERTIFICATE | |
|---|---|
| Name and status of the body awarding the certificate Chamber of Crafts and Trades, Chamber of Industry and Commerce Level of the certificate (national or international) | Name and status of the national/regional authority providing accreditation/recognition of the certificate Chamber of Crafts and Trades, Chamber of Industry and Commerce Grading scale / Pass requirements |
| ISCED 354 This qualification corresponds to Level 3 of the German and European Qualifications Framework; cf. publication from 1 August 2013 (BAnz AT 20/11/2013 B2) | 100-92 points = 1 = excellent 91 - 81 points = 2 = good 80 - 67 points = 3 = average 66 - 50 points = 4 = pass 49 - 30 points = 5 = poor 29 - 0 points = 6 = fail A total of at least 50 grade points are required to pass the examination. |
| Access to next level of education / training Mason (3rd year of training) Concretor (3rd year of training) Furnace and chimney builder (3rd year of training) Building mechanic for demolition and concrete cutting (3rd year of training) Site foreman in the construction industry Works foreman in the construction industry Certified works foreman Master craftsman qualification in masonry and specialist concreting (Bachelor Professional) State certified technician in the relevant specialisms (Bachelor Professional in Technology) | In the field of vocational training, joint declarations on the comparability of qualifications obtained in the respective vocational training systems have been signed on the basis of bilateral agreements concluded between Germany and France and between Germany and Austria and between Germany and Switzerland. |

Legal basis

Ordinance on Initial Vocational Education and Training in the Occupation of Building construction worker of 06/03/2024 (Federal Law Gazette, Part I, nr 179, p 131)

6. OFFICIALLY RECOGNISED WAYS OF ACQUIRING THE CERTIFICATE

Final examination administered by the competent body:

- 1. after completion of dual training in a company and at part-time vocational school (normal procedure)
- 2. after retraining in a recognized training occupation
- 3. as an external examination for working people without formal vocational qualifications or persons who have been trained at full-time vocational schools or other vocational training institutions

Additional information

Entry requirements: Entry requirements are not governed by legislation; as a rule, young people are admitted after completing (nine or ten years of) general education.

Duration of training: 2 years.

Training in the "dual system":

The knowledge, skills and competences delivered in a training occupation are based on the typical requirements of work processes and prepare the trainees for a specific job as well as for further qualifications. **The training is provided in a company and at vocational school:** Trainees spend 75% of the duration of training in the company. Here they acquire practical skills in a real working environment. Trainees complete 25% of training time in vocational school where they are taught general and vocational knowledge as it relates to their training occupation.

More information is available at:

www.berufenet.de www.europass-info.de